

#### OSCAR DELL'IMBALLAGGIO **BEST** 2021 PACKAGING

##### [ OSCAR & OSCAR ]

17 Best Packaging 2021. Imballaggi "etici" di oggi: il futuro è già qui. La rassegna dei 27 prodotti in lizza, in linea con i dieci principi costitutivi della Carta Etica dell'Imballaggio  
*English text on*  
[www.italiainballaggio.net](http://www.italiainballaggio.net)

##### I 10 valori della Carta Etica del Packaging

01. Responsabile | 02. Equilibrato | 03. Sicuro | 04. Accessibile |  
05. Trasparente | 06. Informativo | 07. Contemporaneo |  
08. Lungimirante | 09. Educativo | 10. Sostenibile |

- Stefano Lavorini  
1 **Acceleration**
- Max Marra  
2 **Behind the cover**  
Automazione, 2021
- Rubrica degli eventi  
8 **Agenda**  
Meat-Tech by Ipack-Ima, OnBeauty by Cosmoprof, SPS Italia

##### [ IL PUNTO DI VISTA ]

- M. Costanza Candi, Luciana Guidotti  
12 **Sostenibilità. Il punto di vista di...**  
Sanpellegrino. Intervista a Fabiana Marchini.  
*Sustainability. The point of view of...*  
Sanpellegrino. An interview with Fabiana Marchini



##### PACKAGING SPEAKS GREEN

I temi legati all'ambiente in generale e all'economia circolare sono al centro delle agende dei Governi e dell'Industria. La "Sostenibilità" è infatti uno dei principali fattori di cambiamento in atto, sebbene debba essere correlata ad altri importanti trend (sviluppo dell'e-commerce, modalità di consumo, compressione dei margini dell'industria, digitalizzazione della produzione...).

In questo senso, il mondo dell'imballaggio sta facendo tanto, anzi tantissimo, e non solo a parole: è questa infatti la cifra che accomuna i produttori di materiali e di imballaggi e i costruttori di macchine, in un'ottica di collaborazione che abbraccia tutta la filiera.

Come potrete constatare sfogliando il fascicolo di Maggio su carta e online, sono molte le testimonianze di un impegno nuovo e diverso messo in campo dalle aziende nel nome della Sostenibilità, che noi abbiamo sottolineato utilizzando il logo "PACKAGING SPEAKS GREEN", segno di un percorso ormai obbligato. Lo dimostra peraltro il contest Best Packaging, cui dedichiamo un ampio servizio sui 27 finalisti. E, nel caso dell'intervista a Fabiana Marchini, Head of Sustainability Sanpellegrino, puntiamo anche a far conoscere il punto di vista di figure femminili che stanno giocando un ruolo chiave nel coniugare innovazione e tecnologia, in linea con la filosofia di *Women in tech*.



##### [ FACTS & FIGURES ]

- Milena Bernardi  
33 **E-commerce. Il mercato globale da qui al 2025.**  
*E-commerce. The global market from here to 2025 combination.*
- Barbara lascone  
35 **Imballaggio & e-commerce**  
*Packaging & e-commerce*

##### [ INDUSTRY & MANAGEMENT ]

- 40 **L'export di macchinari in Canada diventa più semplice (AC&E)**  
*Exporting machinery to Canada made easy*
- 41 **News (PRL, Laborplast)**
- 44 **Evoluzione di Gruppo**  
L'annuncio del cambiamento di identità da Gruppo Inkmaker a IM GROUP  
*Group Evolution*  
*The announcement to rebrand Inkmaker Group to IM GROUP*
- 46 **PouchLab compie due anni: risultati e prospettive (Volpak)**  
*PouchLab turns two: results and future goals*



35

##### MATERIALS & MACHINERY

- Food & Beverage**
- 49 **Biscotti: qualità "artigianale" efficienza robotizzata (G.Schubert)**  
*Artisan-quality biscuits, baked with robotic efficiency*
- 50 **Tecnologia a ultrasuoni sostenibile per la IV gamma (IMA Ilapak)**  
*Sustainable ultrasonic technology for fresh convenience produce*
- 50 **News (Karr)**
- Cosmopharma**
- 53 **ACMA SW 200: una sola macchina per molteplici esigenze**  
*ACMA SW 200: just one machine for multiple needs*
- Multimarket**
- 55 **Pack secondario: monoblocchi e linee multifunzionali (Livetech)**  
*Secondary packaging: monoblocks and multifunctional lines*

- 56 **News (Mocap, Panotec, PIAB)**

##### COMPONENTS & OTHER EQUIPMENT

- Stefano Lavorini  
58 **Questione di resistenze**  
Da Amarc, resistenze in fusione di alluminio utilizzate sulle macchine per l'imballaggio  
*When heat matters*  
*By Amarc, cast-in aluminum heaters used in packaging machines*

##### END OF LINE & HANDLING

- 61 **Fine linea e logistica ottimizzate dalla A alla Z (Caviro, Aetna Group)**  
*End-of-line and logistics optimised from A to Z*

##### AUTOMATION & CONTROLS

- 63 **XPlanar: fluttuante, contactless, intelligente (Beckhoff)**  
*XPlanar: levitating, contactless, intelligent*

- 64 **Servoattuatori per l'industria del packaging (WITTENSTEIN alpha)**  
*Servo actuators for the packaging industry*
- 65 **Gestione efficiente da remoto: Gea sceglie IXON Cloud**  
*Efficient remote management: Gea chooses IXON Cloud*
- 66 **News (Nord Drivesystems, Omron, Oriental Motor)**
- Maurizio Cacciamani  
67 **Evento virtuale, innovazione reale (B&R)**  
Nicoletta Ghironi parla delle novità tecnologiche presentate all'Innovations Day 2021  
*English text on www.italiainballaggio.net*
- 70 **News (Datalogic, Murrelektronik)**
- 72 **Advertisers & Company index**

